

2. Aceste dispoziții trebuie interpretate în sensul că scutirea menționată se aplică în ipoteza menționată atunci când societatea nu dovedește existența unei legături necesare între exploatarea întreprinderii și punerea totală sau parțială a imobilului la dispoziția geranților, administratorilor sau asociaților și, în această situație, existența unei legături indirecte este suficientă?

(¹) JO L 145, p. 1.

Acțiune introdusă la 13 mai 2011 — Comisia Europeană/Republica Portugheză

(Cauza C-223/11)

(2011/C 211/30)

Limba de procedură: portugheza

Părțile

Reclamantă: Comisia Europeană (reprezentanți: P. Guerra e Andrade și I. Hadjiyiannis, agenți)

Pârâtă: Republica Portugheză

Concluziile reclamantei

Comisia solicită Curții de Justiție:

1. Constatarea faptului că:

- statul portughez nu și-a îndeplinit obligațiile care îi revin în temeiul prevederilor alineatului (6) coroborat cu alineatele (1) și (2) ale articolului 13 din Directiva 2000/60/CE (¹) prin faptul că nu a publicat planurile de gestionare a districtelor hidrografice naționale și internaționale.
- statul portughez nu și-a îndeplinit obligațiile care îi revin în temeiul prevederilor articolului 14 alineatul (1) litera (c) din Directiva 2000/60/CE prin faptul că nu a publicat și nu a pus la dispoziția publicului, inclusiv a utilizatorilor, pentru comentarii, proiectele de planuri de gestionare a districtelor hidrografice.
- statul portughez nu și-a îndeplinit obligațiile care îi revin în temeiul prevederilor articolului 15 alineatul (1) din Directiva 2000/60/CE prin faptul că nu a transmis Comisiei o copie a planurilor de gestionare a districtelor hidrografice.

2. Obligarea Republicii Portugeze la plata cheltuielilor de judecată.

Motivele și principalele argumente

Articolul 13 din Directiva 2000/60/CE

Alineatul (6) coroborat cu alineatele (1) și (2) ale articolului 13 din Directiva 2000/60/CE stabilește că planurile de gestionare a districtului hidrografic, pentru fiecare district hidrografic,

național sau internațional, situat în întregime pe teritoriul Uniunii, sunt publicate cel târziu la 22 decembrie 2009.

Comisia nu a fost informată și nu are cunoștință de publicarea unor astfel de planuri în ceea ce privește Portugalia.

Articolul 14 din Directiva 2000/60/CE

Din directivă reiese că participarea publicului este considerată esențială pentru îndeplinirea obiectivelor acesteia.

Comisia nu a fost informată și nu are cunoștință de publicarea și de punerea la dispoziția publicului, inclusiv a utilizatorilor, pentru comentarii, a niciunui proiect de plan de gestionare a districtelor hidrografice.

Articolul 15 din Directiva 2000/60/CE

Statul portughez nu a trimis Comisiei nicio copie a planurilor de gestionare a districtului hidrografic, nici cu privire la districtele hidrografice naționale, nici cu privire la cele internaționale.

(¹) Directiva Parlamentului European și a Consiliului din 23 octombrie 2000 de stabilire a unui cadru de politică comunitară în domeniul apei (JO L 327, p. 1, Ediție specială, 15/vol. 6, p. 193).

Cerere de pronunțare a unei hotărâri preliminare introdusă de Upper Tribunal (Tax and Chancery Chamber) (Regatul Unit) la 13 mai 2011 — Her Majesty's Commissioners of Revenue and Customs/Able UK Ltd

(Cauza C-225/11)

(2011/C 211/31)

Limba de procedură: engleza

Instanța de trimitere

Upper Tribunal (Tax and Chancery Chamber) (Regatul Unit)

Părțile din acțiunea principală

Reclamantă: Her Majesty's Commissioners of Revenue and Customs

Pârâtă: Able UK Ltd

Întrebarea preliminară

Articolul 151 alineatul (1) litera (c) din Directiva 2006/112/CE (¹) a Consiliului din 28 noiembrie 2006 privind sistemul comun al taxei pe valoarea adăugată trebuie interpretat în sensul că acordă o scutire în Regatul Unit pentru prestarea de servicii de dezmembrare a navelor învechite din dotarea US Navy destinate US Department of Transportation Maritime Administration într-una sau în ambele împrejurări de mai jos:

- (a) atunci când serviciul respectiv nu a fost destinat unei părți a forțelor armate aparținând unui stat membru NATO care participă la o acțiune comună de apărare sau personalului civil care le însoțește;